

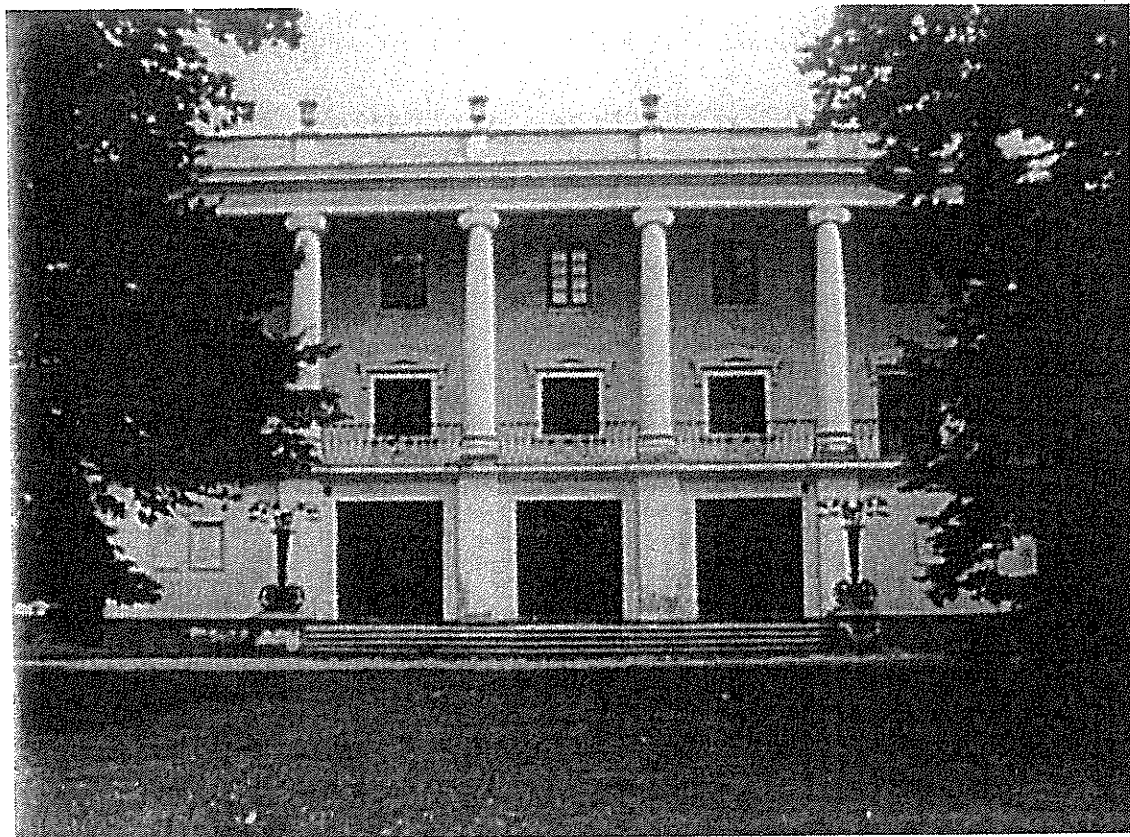
# BÉKÉSI KRÓNIKA

BÉKÉS VÁROS ÖNKORMÁNYZATI HÍRADÓJA

INGYENES

1998. JÚNIUS

7. SZÁM



## XXII. BÉKÉS-TARHOSI ZENEI NAPOK

1998. június 17. – 1998. július 9.

Nyitóhangverseny: 1998. június 17. (szerda) 19<sup>00</sup> óra

Tarhos, Zenepavilon

Megnyitja: **Varga Zoltán** a Békés Megyei Közgyűlés elnöke

*Műsor:*

Erkel: Hunyadi László – Nyitány

Liszt: Esz-dúr zongoraverseny

Kodály: Galántai táncok

Szólista: **Baranyay László** – zongora

Közreműködik: a **Debreceni Filharmonikus Zenekar**

Vezényel: **Kollár Imre**

Műsor vezető: **Banner Géza** a Duna TV szerkesztőriportere

„Kultúránk fejlődésének oda kellene irányulnia, hogy a „vidékiesség” fogalma a régi rossz értelemben teljesen eltűnjön, vagyis, hogy nívó értelemben semmi különbség ne lehessen főváros és vidék között. A vidékiesség ezen túl is létezzék, de jó értelemben: minden vidék a maga egyéniségét, sajátos színét érvényesíthesse, de ugyanolyan minőségi fokon, mint a főváros. És ez nem elérhetetlen...”

Kodály Zoltán

Huszonkettedik alkalommal szólal meg a muzsika a Békés-tarhosi Zenei Napok keretében. Régi hagyomány ez: gyökerei 1946-ra nyúlnak vissza, Gulyás György Tarhoson létrehozott énekiskolájának alapítása idejére.

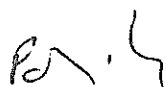
A hagyomány tisztelete és a korszerűség igénye ötvöződnek a hangversenyek, kurzusok, kapcsolódó események vezéreszméjében. Feladatunk a Körös-vidék, a város zeneszerető közönségének és az országból idesereglett vendégeinknek művészi élvezetet teremteni. Tesszük ezt a múlt példamutatásából kiindulva. Ismerjenek meg minél több klasszikus értékű muzsikát a magyar és más népek zenéjéből, szeressék és később is hallgassák őket. Ezek nemesítik az emberek szívét.

Az országos zongoraverseny, vonószekari tábor, a kürtkurzus és az unokák koncertje a fiataloknak és gyerekeknek kínál lehetőséget tehetségük kibontakoztatására, az együtt muzsikálás örömeire. Az ő bemutatkozásuk nekünk is örömet szerez és fokozza felelősségünket: mit teszünk a gyerekekért.

A zenei napok jellegét a tarhosi zenepavilon határozza meg: parkjával, történelmével, kitűnő akusztikájú hangversenytermével. Ebben az épületben a legendás iskola tanárainak, diákjainak a munkája is benne van. 1953-ban maga Kodály Zoltán adta át a zenének. A város vezetősége a Körös Főiskolával és a Békés-tarhosi Baráti Körrel azon munkálkodik, hogy megvalósuljon Gulyás György végrendelete: a zenepavilon kutatóintézményként szolgálja a tanárok továbbképzésének ügyét. Ennek az országos tervnek is része a Békés-tarhosi Zenei Napok eseménye.

Szeretettel köszöntöm városunkban a közreműködő művészeket, versenyzőket, a táborok és kurzusok résztvevőit, vendégeinket, a hangverseny-látogató közönséget. Kívánom: adjanak és kapjanak emlékezetes művészi élményt, ébresszenek közös érzelmeket és gondolatokat, amelyekre a ma emberének olyan nagy szüksége van.

Kérem a város lakosságát, hogy úgy mint eddig, fogadja jó szívvel városunk vendégeit, s látogassa a Zenei Napok rendezvényeit!



Pataki István  
polgármester

## FANFÁROK a református templom tornyában

Az ünnepi kezdésre sok vendéget várnak a rendezők.

Június 17.-én, szerdán 18 órakor a zeneiskola tanárai élőzenei fanfárral adják hírül Békés városának a zenei napok kezdetét.

## VIII. Békés-tarhosi Országos Szakközépiskolai Zongoraverseny

legjelesebb zongoristái is, akik másnap Békésen, a Városi Művelődési Központban kezdik meg szakmai versenyüket.

*Díszelnök:* Falvai Sándor zongoraművész

*Zsűrielnök:* Lantos István zongoraművész

A versenyt a minisztériumi támogatás mellett példás művészetpártolással helybeli szponzorok segítik, hogy az országos verseny megtarthassa rangját. Így az

- ÁB-EGON Biztosító,
- a BÉ-KIS Bútoráruház,
- a Békés PRINT Nyomda Kft.,

- a DÜBÖGŐ Étterem és Szálloda,
- az EZÜSTTOLL Papír és Írószer Kiskereskedés,
- a Hidasháti Mg.-i Rt.
- Juhász Sándorné üvegesmester,
- az OPTIGÉP Gépgyártó és Kereskedelmi Kft.,
- a PORST Fotószaküzlet,
- a HAMI Tejdiszkont Áruház.

### Díjkiosztó és Gálaműsor

Június 20-án, szombaton 15 órakor  
a Művelődési Központ színháztermében

A Gálaműsoron a zongorairodalom leg-  
szébb darabjai szólalnak meg.  
Szeretettel várjuk a kedves közönséget!  
A belépés díjtalan.

## A VÁROS NAPJA

Június 21-én, vasárnap

igazi majális ígérkezik. A Művelődési Központ  
előtti téren egész nap Népművészeti Vásár lesz,  
napközben a békési, kamuti, gyomai  
néptáncgyűttesek adnak szemgyönyörködtető  
műsort, este pedig a szarvasi Tessedik Táncgyűt-  
tes ingyenes előadása szórakoztatja a közönséget.

## Vonószene-kari Tábor

Június 21-én indul a Jeunesses (Ifjú Zene-  
barátok) Vonószene-kari Tábora. Sokan jönnek  
Erdélyből is. A programot Kesselyák Gergely, az  
egykori karmesterverseny győztes neve fémjelzi.

A táborzáró koncerten június 28-án olyan  
fiatal szólisták szerepelnek – Ábrahám Bence és  
Nagy Ivett -, akik szinte a közönség szeme előtt  
nőttek művésszé Tarhoson.

## Fuvolakurzus

A vonószene-kari táborral egyidőben indul  
sok-sok fiatal részvételével az országos rangú fu-  
volakurzus Matuz István fuvolaművész vezetésé-  
vel, aki a nemzetközi zenei élet ismert, jeles sze-  
mélyisége.

A kurzus június 21-30. között lesz, a  
zárókoncert Tarhoson a Zenepavilonban 30.-án,  
kedden 19 órakor lesz.

## Zene – tánc – költészet

Június 27.-én

formabontásként a társművészetek is szót kapnak.  
A műsor vonzó és látványos! A Szegedi Nemzeti  
Színház táncművészei a legnépszerűbb magyar  
táncokat vonultatják fel (Erkel: Palotás; Liszt: Sze-  
relmi álmok; Brahms: Magyar táncok; Kodály:  
Toborzó).

Fellép három Békésről elszármazott fiatal:  
Czvetkó Sándor színművész,  
Bereczki Julianna zongora- kamaraművész,  
Soós János klarinétművész.

## Orgonahangverseny

A református műemlék templomban  
július 2.-án

kerül sor a sokak által várt orgonahangversenyre.

Nagy János orgonaművész mellett  
Boldoczki Gábor a III. Párizsi Maurice André  
trombitaverseny I. díjasa lesz a szólista.

## Nemzetközi kürtkurzus

Tarjáni Ferenc kürtművész, akit világ-  
szerte ismernek, ismét megrendezi a nemzetközi  
kürtkurzust. Óriási az érdeklődés, több mint 50  
vadászkürtös jelentkezett Európából. A kurzus jú-  
lius 2.-ától 9.-éig tart.

A résztvevők 5.-én 10 órakor Békésen,  
8.-án 17 órakor Kamuton  
adnak térzenét.

## A Nemzetközi Kürtkurzus záróhangversenye

egyben a  
XXII. Békés-tarhosi Zenei Napok  
záróhangversenye  
is lesz.

Zárszót mond:

## Társrendezvények

### Békés-tarhosi Baráti Kör közgyűlése

június 27-én, szombaton 10<sup>30</sup> órakor Tarhoson

### Unokák koncertje

június 28-án, vasárnap 10 órakor a Zeneiskolában

### Koszorúzás

június 28.-án vasárnap 11<sup>30</sup> órakor  
Gulyás György emléktáblánál, Kodály-szobornál

### „Szép Magyar Beszéd” Kurzus

június 27 – július 5.  
Békésen a Zeneiskolában  
Részvevők: határon túli és hazai magyartanárok,  
mintegy 40 fő  
Szakmai irányító:  
Dr. Szathmári István egyetemi tanár

### Körösi Nyári Akadémia

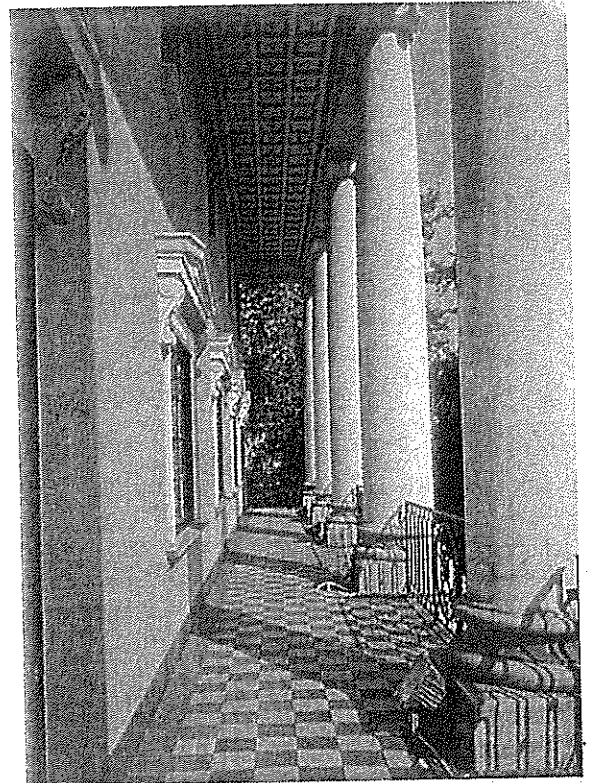
Ének-zenei Szekciója  
június 27. – július 5.  
Békésen a Zeneiskolában  
Vezeti: Bartalus Ilona zenepedagógus

### Utazás Tarhosra:

A közönséget minden koncert előtt fél órával  
különbuszok szállítják díjmentesen Tarhosra  
a katolikus templom mögötti térről

### Belépőjegy árak:

Nyitóhangverseny: 300 Ft  
Zene-tánc-költészet: 200 Ft  
Zárókoncert: 200 Ft



### A XXII. Békés-tarhosi Zenei Napok rendezői:

Békés Város Önkormányzata  
Békés Megye Képviselőtestülete  
Békés-tarhosi Baráti Kör  
Körös Főiskola, Békéscsaba  
Békési Zeneiskola  
Városi Könyvtár, Békés,  
Városi Művelődési Központ, Békés

### Művészeti vezető:

Fejes Antal

Békési Krónika. Megjelenik havonta  
Kiadja Békés Város Önkormányzata Polgármesteri Hivatala,  
cím: 5630 Békés, Petőfi u. 2. Tel.: (66) 341-011  
Szerkesztőség vezetőjének neve: Pataki István  
Nyilvántartási szám: 75.998/1997.  
Készült a Békés TYPO BT nyomdában 8.500 példányban  
5630 Békés, Szarvasi u. 15.

## Önkormányzati hírek

### Szennyvízcsatorna hálózat fejlesztése

Békés Város Önkormányzata 1998. május 29-én eredményt hirdetett a szennyvíz főgyűjtő hálózat kivitelezésre kiírt közbeszerzési eljárás lezárásaként. Az eljárás nyertese a Délépítő Rt lett, mely a kivitelezési munkákat már júniusban meg fogja kezdeni. A beruházás összege megközelíti a fél-milliárd forintot. A saját erő csökkentésére benyújtottuk pályázatunkat a Vízügyi-, Környezetvédelmi- és a Megyei Területfejlesztési alaphoz. A főgyűjtő hálózat az alábbi utcákat fogja közvetlenül érinteni:

- Fiumei - Váradi - Kastély
- Szőlő- Hözső
- Petőfi ( Malom u. és Raktár sor között)
- Teleky - Kút - Dózsa - Vág - Asztalos
- Szélső- Maróköz
- Keserű sor - Ótemető
- Lapos - Névtelen
- Andor
- Kikötő - Tél
- Táncsics - Bartók Béla
- Jégverem - Bocskai
- Kopasz - Sirály
- Kispince
- Bihari - Táborhely
- Kalász - Hunyadi
- Mátyás Király - Jókai - Deák
- Legelő- Rövid - Kecskeméti - Szarvasi
- Szendrey - Zsinór - Báthory - Kinizsi - Vörösmarty
- Arany János - Szarvasi
- Kossuth - Babilon- Kereszt - Kecskeméti
- Lengyel

A munkák megkezdése előtt természetesen minden ingatlan értesítve lesz a várható akadályoztatásról. A beruházás csak önkormányzati és állami pénzeszközökből fog megvalósulni 1998 - 2000 években, a csatornahálózat gravitációs rendszerű lesz. A kivitelezés során a beruházás részeként minden érintett ingatlannál kialakításra kerül a belső ellenőrző-csatlakozó akna is, csak a házi rákötést kell saját költségen kialakítani.

A főgyűjtő hálózat építése mellett az elosztóhálózat kivitelezésének szervezése is megkezdődik, amely lakossági és önkormányzati-állami pénz-

eszközökből fog megvalósulni. A lakosoknak az egész városban egyforma érdekeltégi hozzájárulást kell fizetniük, melyet több éves részletfizetéssel tudnak megtenni. Az önkormányzat jelenleg tárgyalásokat folytat, hogy a fizetési feltételek minél kedvezőbbek legyenek, és a fejlesztésben anyagilag is részt vevők, annak mértékéig kedvezményeket kapjanak. Az érdekeltégi hozzájárulás mértékéről és fizetésének módjáról a képviselő-testület döntése után részletes tájékoztatást fogunk adni. Az elosztóhálózat rendszere a kivitelezési- és üzemeltetési költségek figyelembevételével lesz meghatározva, a Malomasszonykerti nyomott rendszer tapasztalatait is figyelembe véve.

### HIRDETMÉNY

az ebek veszettség elleni kötelező védőoltására.

Az oltások helye és ideje a következő:

I. kerület Kőrösi Cs. S. u., Gázcseretelep

Június hó 10-én 9-13 óráig

II. kerület Híd u. 2.

Június hó 11-én 9-12 óráig

III. kerület Kossuth u. (volt Sertéspiac)

Június hó 6-án 9-12 óráig

IV. kerület Kossuth u. (volt Sertéspiac)

Június hó 8-án 14-17 óráig

V. kerület Kossuth u. (volt Sertéspiac)

Június hó 9-én 14-17 óráig

VI. kerület Viharsarok Mgtsz Marói Kultúrháza

VI. ker. 19.

Június hó 8-án 9-10 óráig

VII. kerület Rosszardei daráló

Június hó 11-én 17-18 óráig

X. kerület Jobba-féle kocsmá (Borosgyán)

Június hó 12-én 15 -16 óráig

Pótoltás Kossuth u. (volt Sertéspiac)

Június hó 20-án 9 -12 óráig

Róna u. (Körgát)

Június hó 5-én 14 - 16 óráig

Az oltási díj 400 Ft, mely összeg az oltás alkalmával fizetendő.

Az előző évi oltási bizonyítványokat felmutatni nem kell. Az ebtulajdonosok ebeiket az egyes kerületeknek megjelölt időpontra vezessék elő. A védőoltásban nem részesült ebek kiirtása el lesz rendelve!

**Figyelem! Képzési lehetőség!**

A BÉTHEL ALAPÍTVÁNY "KAPU"  
programjának keretén belül

Képzést szervez FIATAL  
MUNKANÉLKÜLIEK számára  
a képzés magyar pszichológusok és trénerok ve-  
zetésével történik

A képzés tárgya: **Önkéntes segítők számára  
szociális jellegű munkavégzésre történő  
felkészítés**

A képzés programja :

- Az önkéntes segítő munka elméleti és gyakorlati kérdései
- Szolgáltatások nyújtása idős- és mozgássérült emberek számára
- A segítségnyújtás gyakorlati kérdései
- A szociális szolgáltatások jogi környezete
- Kommunikációs, személyiségfejlesztő- és önismereti tréning
- Gyakorlati foglalkozások: praktikus, ház körüli ötletek megvalósítása, kézügyesség-fejlesztő foglalkozások

A képzésről bizonyítványt fognak kapni a résztvevők

A képzésen történő részvétel díjmentes!

A képzés időpontja: 1998. június 16-18.

A képzés helye: Református Gyülekezeti terem

(Békés, Széchenyi tér 21.)

Naponta 9-16. óra között.

A képzésen résztvevő személyek - egyéb jogi feltételek megléte esetén - munkalehetőséghez is juthatnak.

A képzésen történő részvétel mellett a jelentkezők részt vehetnek a Munkaügyi Központ által támogatott programokon is (a fenti időpont kivételével).

Az érdeklődők számára további részletes információkkal szolgálunk - telefonon vagy személyesen.

Jelentkezni lehet személyesen:

Béthel Alapítvány, Békés Piac tér 3. I. emelet.  
vagy telefonon:

341-993; 341-795

Kedves Lakosunk, Békésiek!

**SEGÍTSÉN IRTANI A PARLAGFÜVET!**

*Melyek az allergiás megbetegedés tünetei?*

- nyáron fellépő allergiás asztma
- nyáron fellépő allergiás nátha
- nyáron fellépő allergiás kötőhártya-gyulladás

Az elengedhetetlen orvosi kezelés mellett a megbetegedés megelőzhető az allergiát okozó tényező megszüntetésével!

*Mi okozza a nyári allergiás megbetegedések zömét?*

A parlagfű (Ambrosia elatior), népiesen tévesen vadkender.

*Mennyibe kerül ez nekünk?*

- a megbetegedés okozta kellemetlenségekbe
- a munkaidő kiesésbe
- a gyógyszeres orvosi kezelés pedig tetemes pénzösszegbe

*Hol található ez a növény?*

- elhanyagolt területeken, kertekben, árokparton, utak mentén.

*Irtása, visszaszorítása hogyan történjen?*

A tavaszi megjelenéstől kezdve:

- gyomlálással
- kapálással
- kaszálással (legalább kétszer évente)
- vegyszeres gyomirtással (kelés előtt és közvetlenül utána)

*Mit tehet Ön?*

Az önkormányzati rendeletben előírt földhasználókra, földtulajdonosokra vonatkozó gyommentesítést végezze el az ingatlanán és az ingatlana előtt.

Ezúton kérjük segítségét az allergiás megbetegedésekben szenvedők és a ma még egészségesek érdekében egyaránt.